

## سُورَةُ الْبُرُوجِ مَكِّيَّةٌ

### ৮৫-সূরা আল্ বুরূজ

ইহা মক্কী সূরা, বিসমিল্লাহ্‌সহ ইহাতে ২৩ আয়াত এবং ১ রুকু আছে ।

১। আল্লাহ্র নামে, যিনি অযাচিত-অসীম দাতা, প্রথম দয়াময় ।

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

২। কসম গ্রহ-নক্ষত্রের কল্পপথ-বিশিষ্ট আকাশের,

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ

৩। এবং প্রতিশ্রুত দিবসের,

وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ

৪। এবং সাক্ষা দানকারীর এবং যাহার সম্বন্ধে সাক্ষা দান করা হইয়াছে তাহার,

وَشَahِدٍ وَمَشْهُودٍ

৫। ধ্বংস হইল পরিখাসমূহের অধিবাসীগণ—

قُلُوبُ أَهْلِيهَا إِذَا هُمْ يَنْتَبِهُونَ

৬। ইচ্ছনপূর্ণ আগুনের (পরিখাসমূহ)—

النَّارِ ذَاتِ الْوُفُونَ

৭। যখন তাহারা উহার উপর উপবিষ্ট ছিল,

إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ

৮। এবং তাহারা মোমেনগণের সহিত যে ব্যবহার করিয়াছিল সে বিষয়ে তাহারা প্রত্যক্ষ সাক্ষী ছিল ।

وَهُمْ عَلَى مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ

৯। এবং তাহারা মোমেনদের সঙ্গে শুধু এই কারণে শত্রুতা পোষণ করিয়াছিল যে, তাহারা মহাপরাক্রমশালী, অতীব প্রশংসনীয় আল্লাহ্র উপর ঈমান আনিয়াছিল,

وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ

الْحَكِيمِ

১০। আকাশসমূহ এবং পৃথিবীর আধিপত্য যাহার, বস্তুতঃ আল্লাহ্ প্রত্যেক বস্তুর উপর সাক্ষী ।

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَahِدٌ

سَمِيعٌ

১১। যাহারা মোমেন পুরুষদিগকে এবং মোমেন নারীদিগকে নির্যাতন করে এবং পরে তাহারা তওবা করে না, তাহাদের জন্য নিশ্চয় জাহান্নামের আয়াব রহিয়াছে । এবং তাহাদের জন্য রহিয়াছে (হাদয়) দক্ষকারী আগুনের আয়াব ।

إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَمَا كُنُوا يَتُوبُونَ عَلَيْهِمْ

وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ

১২। নিশ্চয় যাহারা ঈমান আনে এবং সৎকর্ম করে, তাহাদের জন্য রহিয়াছে এমন জাহান্নামসমূহ যাহার উল্লেখ দিয়া নহরসমূহ প্রবাহিত আছে, বস্তুতঃ ইহাষ্ট মহাসফলতা ।

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ

১৩। নিশ্চয় তোমার প্রতিপালকের ‘পাকড়াও’ অতি কঠোর।

إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ ۝

১৪। নিশ্চয় তিনিই উদ্ভব করেন এবং তিনিই পুনরায়ুত্তি করেন,

إِنَّهُ هُوَ يُبْدِئُ وَيُؤْتِي ۝

১৫। এবং তিনিই অতীব ক্ষমাশীল, মেহশীল,

وَهُوَ الْغَفُورُ الْودُودُ ۝

১৬। আরশের অধিপতি, পরম মর্যাদাবান,

ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ ۝

১৭। তিনি যাহা চাহেন তাহাই করেন।

فَقَالَ لَمَّا بَرِنْدُ ۝

১৮। তোমার নিকট কি সৈন্য বাহিনীসমূহের রক্তাক্ত পৌছিয়াছে ?

هَلْ أَتَكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ ۝

১৯। ফেরাউন ও সামুদের ?

فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ ۝

২০। নহে, বরং যাহারা অস্বীকার করিয়াছে তাহারা (সত্যকে) মিথ্যা বলিয়া প্রত্যাখ্যান করিতে বন্ধপরিকর।

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ ۝

২১। অথচ আল্লাহ্ তাহাদিগকে তাহাদের পশ্চাদ্ধিক হইতে পরিবেষ্টন করিয়া আছেন

وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ ۝

২২। নহে, বরং ইহা অতি গৌরবময় কুরআন,

بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ ۝

[২৩] ২৩। যাহা সুরক্ষিত ফলকে রহিয়াছে।

۞ فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ ۝